

II

(Ne teisėkūros procedūra priimami aktai)

REGLAMENTAI

KOMISIJOS DELEGUOTASIS REGLAMENTAS (ES) 2018/1239

2018 m. liepos 9 d.

kuriuo iš dalies keičiamas Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 211/2011 dėl piliečių iniciatyvos III priedas

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2011 m. vasario 16 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 211/2011 dėl piliečių iniciatyvos ⁽¹⁾, ypač į jo 16 straipsnį,

kadangi:

- (1) Reglamento (ES) Nr. 211/2011 5 straipsnio 1 dalyje nustatyta, kad iš pasirašiusių surinkdami pritarimo pareiškimus piliečių iniciatyvų organizatoriai turi naudoti tik tas formas, kurios atitinka to reglamento III priede pateiktus modelius;
- (2) pritarimo pareiškimo formose pateiktas privatumo pareiškimas, kuriame išdėstyta informacija apie tai, kaip gali būti tvarkomi pasirašiusių asmens duomenys ir kokios yra jų, kaip duomenų subjektų, teisės. Privatumo pareiškime daroma nuoroda į panaikintą Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 95/46/EB ⁽²⁾;
- (3) Direktyva 95/46/EB buvo panaikinta Reglamentu (ES) 2016/679 ⁽³⁾. Reglamentas (ES) 2016/679 pradėtas taikyti 2018 m. gegužės 25 d.;
- (4) Reglamento (ES) 2016/679 13 straipsnyje nurodyta, kokią informaciją duomenų valdytojas turi pateikti gavęs asmens duomenis iš duomenų subjektų tais atvejais, kai iš duomenų subjekto renkami asmens duomenys. Nuo šiol tokia informacija turėtų būti nurodyta pritarimo pareiškimo formos modelyje pateiktame privatumo pareiškime;
- (5) pagal Reglamento (ES) 2016/679 94 straipsnį nuorodos į panaikintą Direktyvą 95/46/EB turi būti laikomos nuorodomis į Reglamentą (ES) 2016/679. Aiškumo, teisinio tikrumo ir skaidrumo sumetimais privatumo pareiškime pateikta nuoroda turėtų būti atnaujinta;
- (6) todėl Reglamento (ES) Nr. 211/2011 III priedas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (7) pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 45/2001 ⁽⁴⁾ 28 straipsnio 2 dalį buvo konsultuojamasi su Europos duomenų apsaugos priežiūros pareigūnu,

⁽¹⁾ OL L 65, 2011 3 11, p. 1.

⁽²⁾ 1995 m. spalio 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 95/46/EB dėl asmenų apsaugos tvarkant asmens duomenis ir dėl laisvo tokių duomenų judėjimo (OL L 281, 1995 11 23, p. 31).

⁽³⁾ 2016 m. balandžio 27 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/679 dėl fizinių asmenų apsaugos tvarkant asmens duomenis ir dėl laisvo tokių duomenų judėjimo ir kuriuo panaikinama Direktyva 95/46/EB (Bendrasis duomenų apsaugos reglamentas) (OL L 119, 2016 5 4, p. 1).

⁽⁴⁾ 2000 m. gruodžio 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 45/2001 dėl asmenų apsaugos Bendrijos institucijoms ir įstaigoms tvarkant asmens duomenis ir laisvo tokių duomenų judėjimo (OL L 8, 2001 1 12, p. 1).

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (ES) Nr. 211/2011 III priedas iš dalies keičiamas taip:

- 1) Pritarimo pareiškimo formos modelio A dalies pabaigoje pateikto privatumo pareiškimo tekstas pakeičiamas šiuo tekstu:

„Privatumo pareiškimas. Remiantis Bendruoju duomenų apsaugos reglamentu, šioje formoje pateikti jūsų asmens duomenys bus naudojami tik su pritarimu iniciatyvai susijusiais tikslais, o kompetentingos nacionalinės valdžios institucijos galės su jais susipažinti tik tikrinimo ir tvirtinimo tikslais. Jūs turite teisę prašyti šios iniciatyvos organizatorių leisti susipažinti su savo asmens duomenimis, juos ištaisyti, ištrinti ir apriboti jų tvarkymą.

Jūsų duomenis organizatoriai saugos ne ilgiau kaip 18 mėnesių nuo pasiūlytos piliečių iniciatyvos registracijos dienos arba vieną mėnesį nuo tos iniciatyvos pateikimo Komisijai dienos, atsižvelgiant į tai, kuris terminas sueina anksčiau. Administracinio arba teismo proceso atveju jie gali būti saugomi ilgesnį laiką, bet ne ilgiau kaip vieną savaitę nuo to proceso baigimo dienos.

Nedarant poveikio galimybei imtis kitų administracinių arba teisminių teisių gynimo priemonių, turite teisę bet kuriuo metu pateikti skundą duomenų apsaugos institucijai, visų pirma valstybėje narėje, kurioje yra jūsų nuolatinė gyvenamoji vieta, darbo vieta arba vieta, kurioje padarytas įtariamasis pažeidimas, jeigu manote, kad jūsų asmens duomenys tvarkomi neteisėtai.

Piliečių iniciatyvos organizatoriai yra duomenų valdytojai, kaip apibrėžta Bendrajame duomenų apsaugos reglamente, ir su jais galima susisiekti naudojantis šioje formoje pateiktais duomenimis.

Duomenų apsaugos pareigūno (jei yra) kontaktiniai duomenys Europos Komisijos registre pateikti šios iniciatyvos interneto adresu, kuris nurodytas šioje formoje.

Jūsų asmens duomenis gausiančios ir tvarkysiančios kompetentingos nacionalinės valdžios institucijos ir nacionalinių duomenų apsaugos institucijų kontaktiniai duomenys pateikti adresu <http://ec.europa.eu/citizens-initiative/public/data-protection?lg=lt>.

- 2) Pritarimo pareiškimo formos modelio B dalies pabaigoje pateikto privatumo pareiškimo tekstas pakeičiamas šiuo tekstu:

„Privatumo pareiškimas. Remiantis Bendruoju duomenų apsaugos reglamentu, šioje formoje pateikti jūsų asmens duomenys bus naudojami tik su pritarimu iniciatyvai susijusiais tikslais, o kompetentingos nacionalinės valdžios institucijos galės su jais susipažinti tik tikrinimo ir tvirtinimo tikslais. Jūs turite teisę prašyti šios iniciatyvos organizatorių leisti susipažinti su savo asmens duomenimis, juos ištaisyti, ištrinti ir apriboti jų tvarkymą.

Jūsų duomenis organizatoriai saugos ne ilgiau kaip 18 mėnesių nuo pasiūlytos piliečių iniciatyvos registracijos dienos arba vieną mėnesį nuo tos iniciatyvos pateikimo Komisijai dienos, atsižvelgiant į tai, kuris terminas sueina anksčiau. Administracinio arba teismo proceso atveju jie gali būti saugomi ilgesnį laiką, bet ne ilgiau kaip vieną savaitę nuo to proceso baigimo dienos.

Nedarant poveikio galimybei imtis kitų administracinių arba teisminių teisių gynimo priemonių, turite teisę bet kuriuo metu pateikti skundą duomenų apsaugos institucijai, visų pirma valstybėje narėje, kurioje yra jūsų nuolatinė gyvenamoji vieta, darbo vieta arba vieta, kurioje padarytas įtariamasis pažeidimas, jeigu manote, kad jūsų asmens duomenys tvarkomi neteisėtai.

Piliečių iniciatyvos organizatoriai yra duomenų valdytojai, kaip apibrėžta Bendrajame duomenų apsaugos reglamente, ir su jais galima susisiekti naudojantis šioje formoje pateiktais duomenimis.

Duomenų apsaugos pareigūno (jei yra) kontaktiniai duomenys Europos Komisijos registre pateikti šios iniciatyvos interneto adresu, kuris nurodytas šioje formoje.

Jūsų asmens duomenis gausiančios ir tvarkysiančios kompetentingos nacionalinės valdžios institucijos ir nacionalinių duomenų apsaugos institucijų kontaktiniai duomenys pateikti adresu <http://ec.europa.eu/citizens-initiative/public/data-protection?lg=lt>.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2018 m. liepos 9 d.

Komisijos vardu
Pirmininkas
Jean-Claude JUNCKER
